

Histoire Potton History

ÉDITEUR

Association du patrimoine de Potton

RÉDACTRICES EN CHEF

Chantal Ethier | Sandra Jewett

COMITÉ ÉDITORIAL

Chantal Ethier | Sandra Jewett
Serge Normand

RÉVISION | TRADUCTION

Marie Joli | Sandra Jewett

GRAPHISME | ÉDITION WEB

Serge Normand

ABONNEMENTS: info@patrimoinepotton.org
Prix à l'unité de l'édition imprimée : 10 \$
Histoire Potton History est publiée deux fois
l'an et imprimée en 50 exemplaires.

SUBSCRIPTIONS: info@pottonheritage.org
Price for a printed copy: \$10
Histoire Potton History is published twice a
year, and 50 copies are printed.

Les droits d'auteur sont réservés par les auteurs à l'Association du patrimoine de Potton. La reproduction partielle des textes est toutefois autorisée, à la condition que la ou les sources en soient correctement citées. Les auteurs assument l'entière responsabilité de leurs articles, et ce, à l'exonération complète de l'éditeur.

The rights to this work are reserved by the authors for the Potton Heritage Association. Reproduction, in part, of the text is permitted on condition that the source is correctly cited. The authors take full responsibility for their articles and at full exemption for the publisher.

DÉPÔT LÉGAL

Bibliothèque et Archives nationales du Québec
Bibliothèque et Archives Canada |
Library and Archives Canada
N° ISSN 2291-8094

IMPRESSION : CRM Magog

Sommaire

A Word from our President

By Sandra Jewett 4

Le mot de la présidente

par Sandra Jewett 5

Pete Aiken | Missisquoi Valley Man

By Joe Smillie 6

Pete Aiken

La légende de Dunkin

par Lorraine Rouillard..... 11

Pete Aiken

The Legend of Dunkin

By Lorraine Rouillard

Translation by Sandra Jewett 15

The Pioneers of Potton

By Edgar C. Barnett 20

Au temps de la Potton Female Benevolent Society et des rébellions, le canton de Potton et la frontière (1790-1850)

par François Hébert 27

Les frères Nelson et la rébellion

par François Hébert 33

Early history of logging in Potton

By Sandra Jewett et al. 38

Krieghoff, peintre et conteur

par Jean-Louis Bertrand 51

Esprit de Potton

par Thérèse Descary 54